



C.P. 262
Mansonville (Québec) J0E 1X0

Association du patrimoine de Potton

www.patrimoinepotton.org
info@patrimoinepotton.org

Potton Heritage Association

www.pottonheritage.org
info@pottonheritage.org

4 décembre 2011

Rapport sur l'utilisation de la subvention de 5 000 \$ accordée en 2011 par la Municipalité du canton de Potton.

Le 7 mars 2011, le conseil municipal de la Municipalité du Canton de Potton octroyait une aide financière de 5 000 \$ à notre Association pour faire connaître, promouvoir et protéger le patrimoine de Potton et de façon générale, pour assurer la pérennité de l'Association. L'Association a utilisé cet argent en 2011 pour honorer efficacement les obligations qu'elle a contractées en acceptant la subvention municipale.

Rappelons que l'Association est une organisation à but non lucratif gérée par un conseil d'administration de neuf membres élus pour un mandat d'un an : Hans Walser, président; Édith Smeesters, vice-présidente; Jean-Louis Bertrand, secrétaire; Yolande Lamontagne, trésorière, Carole Bishop, directrice-activités; Jacques Huppertz, directeur; Sandra Jewett, directrice-traduction, Denis Lamontagne, directeur, Serge Normand, directeur-webmestre. Nous comptons actuellement 200 adhérents qui ont payé leur cotisation. L'organisation, fondée en 1990, fête ses vingt et un ans cette année.

Les dossiers majeurs : novembre 2010 — novembre 2011

1 — La grange ronde de Mansonville.

Le 10 décembre 2010, l'Association a remis 10 000 \$ à la Municipalité à titre de contribution au fonds de réfection de la grange. Nos dossiers ont été transférés au Groupe bénévole municipal de Potton (GBMP), créé en octobre 2010. Nous avons contribué aux travaux de ce Groupe, notamment pour la rédaction d'une demande de subvention au Ministère de la Culture du Québec et pour la préparation d'un plan d'affaires. Nous avons aussi fait la promotion de la Grange en organisant des visites guidées au cours du Festival multiculturel, des Journées de la culture et de l'Autumnfest.

2 — Les Journées de la culture, la Journée du patrimoine, l'Autumnfest.

L'Association a pris en charge, au nom du Comité culturel et patrimonial de Potton (CCPP), des Journées de la culture et de l'Autumnfest à Owl's Head. Pour ce faire, elle a géré la somme de 4 000 \$ affectée par le CCPP à ces événements. Nous avons obtenu une subvention de 975 \$ de la Corporation Owl's Head pour la musique et autofinancé le récital de Karen Muzerall et Hélène Gaudreau (2 000 \$). Un rapport détaillé a été remis au CCPP concernant ces activités.

3— Publications.

L'Association a publié en 2011, en français et en anglais, les dépliants *Dunkin, Highwater, Vale Perkins* et *Le patrimoine religieux*. Nous avons décidé de ne pas publier un nouveau dépliant sur la Pierre indienne, vu les difficultés d'accès au site archéologique Jones. La recherche, l'écriture, les frais de déplacement, la traduction, l'infographie et l'impression de chacun des dépliants, en 2 000 exemplaires, nous coûtent en moyenne 1746 \$. Pour les quatre dépliants, nous investissons un total de près de 7 000 \$. La révision et la réédition de la brochure *Une promenade au village Mansonville A walking tour*, nous a coûté 2 472 \$.

Nous avons reçu une subvention de 3 500 \$ de la MRC Memphrémagog pour financer ces publications. Sur chaque dépliant, les logos de la municipalité et de la MRC apparaissent à titre de partenaires. Nos dépliants et brochures sont distribués par le Bureau de tourisme de la municipalité, soit au cours de la saison 2011, plus de 1500 documents.

Dans le cadre de l'exposition de la Maison Reilly *Les fermes de Potton*, nous avons publié deux brochures, *Des framboises et de la crème fraîche ... Une matinée avec Claire* et *Of raspberry and cream ... a morning with Clara*, le récit d'une journée d'une fermière dans le temps héroïque des défricheurs et composé par Sandra Jewett. Et ce, au coût de 557 \$. Nous avons dépensé 10 000 \$ pour nos publications en 2011, soit 5 000 \$ provenant de la Municipalité, 3 500 \$ de la MRC et 1 500 \$ de nos fonds propres.

Des exemplaires de tous nos documents sont déposés à la Bibliothèque municipale, de même que les revues que nous recevons des organisations auxquelles nous sommes affiliés.

4— Comité culturel et patrimonial de Potton.

L'Association délègue deux personnes à ce comité, Hans Walser et Jean-Louis Bertrand. Leur participation y est très active, comme en font foi les archives de ce comité. Le conseil d'administration de l'Association a participé, comme jury, à la décision pour le choix du premier récipiendaire du Prix culture et patrimoine remis par le CCPP, la famille Giroux.

5— Projet de Politique patrimoniale

Sous la direction de Hans Walser, l'Association a piloté un comité spécial pour développer une Politique patrimoniale pour Potton. Le projet a été déposé au Conseil municipal le 27 octobre 2011.

6— Activités

Plus de 20 excursions et rencontres patrimoniales sont offertes chaque année par l'Association. Organisées par Édith Smeesters et Carol Bishop, nous y accueillons tous ceux qui veulent se joindre à nous. Nous animons des kiosques d'information au Festival multiculturel de Potton et à l'Autumnfest et organisons annuellement un concours de photographie. Notre char allégorique au défilé du Festival multiculturel, *Une ferme à Potton*, a connu un vif succès. Nous avons aussi présenté trois conférences à l'Automne 2011.

7— Site Web.

Nous avons poursuivi en 2011, la diffusion du site internet bilingue de l'Association développé par Serge Normand et alimenté par nos bénévoles, www.patrimoinepotton.org.

8— Incomparable Potton

Nous avons préparé, pour une mise en production en 2012, un circuit patrimonial Pottonnais, complémentaire au Chemin des Cantons : *Incomparable Potton*.

9— Katimavik

L'Association a profité de l'apport des jeunes bénévoles des deux groupes Katimavik.

10— Pont de la Frontière

L'Association a soutenu le GBMP dans ses efforts pour améliorer le sentier du pont couvert.

Sur le plan budgétaire, nos revenus en 2011 atteindront environ 16 000 \$ et nos dépenses plus de 13 000 \$. Nos revenus propres, soit les cotisations et dons de nos membres et les sommes obtenus des ventes de la cantine lors de l'Autumnfest, seront de l'ordre de 7 000 \$ cette année. Les diverses commandites se chiffrent en 2011 à 8 500 \$, en excluant la somme de près de 7 000 \$ gérée pour les Journées de la culture et l'Autumnfest. Nos autres revenus proviennent de la vente de livres et de contributions lors de nos activités. Nos états financiers vérifiés seront disponibles en février 2012.

Espérant que ce rapport répond à vos attentes, nous demeurons à votre disposition pour répondre à vos questions.

Rapport préparé par Jean-Louis Bertrand, Secrétaire, APP.
4 décembre 2011